

SODIŠČE ZA USLUŽBENCE EVROPSKE UNIJE

Sodba Sodišča za uslužbence (prvi senat) z dne 10. julija 2012 – AV proti Komisiji

(Zadeva F-4/11) ⁽¹⁾

(Javni uslužbenci — Začasni uslužbenec — Zaposlovanje — Zdravstveni pridržek — Retroaktivna uporaba zdravstvenega pridržka — Mnenje invalidske komisije)

(2012/C 287/72)

Jezik postopka: francoščina

Stranki

Tožeča stranka: AV (Cadrezzate, Italija) (zastopniki: A. Coolen, J.-N. Louis in É. Marchal, odvetniki)

Tožena stranka: Evropska komisija (zastopnika: J. Currall in D. Martin, zastopnika)

Predmet

Predlog za razglasitev ničnosti odločb o tem, da se za tožečo stranko uporabi zdravstveni pridržek iz člena 32 Pogojev za zaposlitev drugih uslužbencev Evropske unije in da ni upravičena do invalidnine.

Izrek

1. Odločba z dne 12. aprila 2010, s katero je Evropska komisija za AV uporabila zdravstveni pridržek iz člena 32 Pogojev za zaposlitev drugih uslužbencev Evropske unije, se razglasi za nično.
2. Odločba Evropske komisije z dne 16. aprila 2010 se razglasi za nično v delu, v katerem je bila AV zavrnjena pravica do invalidnine.
3. Evropska komisija nosi svoje stroške in se ji naloži plačilo stroškov, ki so nastali AV.

⁽¹⁾ UL C 179, 18.6.2011, str. 21.

Sodba Sodišča za uslužbence (tretji senat) z dne 20. junija 2012 – Cristina proti Komisiji

(Zadeva F-66/11) ⁽¹⁾

(Javni uslužbenci — Javni natečaj — Sklep natečajne komisije o nepripustitvi k preverjanjem — Pravna sredstva — Pravno sredstvo, ki je bilo na sodišče vloženo preden je bila v upravnem postopku izdana odločba na podlagi ugovora — Dopustnost — Posebni pogoji za pripustitev k natečaju — Zahtevane poklicne izkušnje)

(2012/C 287/73)

Jezik postopka: francoščina

Stranki

Tožeča stranka: Alma Yael Cristina (Bruselj, Belgija) (zastopniki: S. Rodrigues, A. Blot in C. Bernard-Glanz, odvetniki)

Tožena stranka: Evropska komisija (zastopniki: B. Eggers in P. Pecho, nato B. Eggers, zastopniki)

Predmet

Predlog za razglasitev ničnosti sklepa, ki ga je sprejel predsednik natečajne komisije za natečaj „EPSO/AST/111/10 (AST 1)“, da se tožeče stranke ne pripusti k preverjanjem.

Izrek

1. Tožba se zavrne.
2. Alma Yael Cristina nosi svoje stroške in stroške, ki jih je priglasila Evropska komisija.

⁽¹⁾ UL C 282, 24.9.2011, str. 51.

Sodba Sodišča za uslužbence (tretji senat) z dne 20. junija 2012 – Cristina proti Komisiji

(Zadeva F-83/11) ⁽¹⁾

(Javni uslužbenci — Javni natečaj — Sklep natečajne komisije o nepripustitvi k preverjanjem — Pravna sredstva — Pravno sredstvo, ki je bilo na sodišče vloženo preden je bila v upravnem postopku izdana odločba na podlagi ugovora — Dopustnost — Posebni pogoji za pripustitev k natečaju — Delovne izkušnje glede na naravo delovnih mest)

(2012/C 287/74)

Jezik postopka: francoščina

Stranki

Tožeča stranka: Alma Yael Cristina (Bruselj, Belgija) (zastopniki: S. Rodrigues, A. Blot in C. Bernard-Glanz, odvetniki)

Tožena stranka: Evropska komisija (zastopnika: J. Currall in B. Eggers, zastopnika)

Predmet

Predlog za razglasitev ničnosti sklepa, ki ga je sprejel predsednik natečajne komisije za natečaj „EPSO/AST/112/10 - Assistants (AST 3)“, da se tožeče stranke ne pripusti k preverjanjem.

Izrek

1. Tožba se zavrne.

2. A. Y. Cristina nosi svoje stroške in stroške, ki jih je priglasila Evropska komisija.

Tožena stranka: Evropska komisija

(¹) UL C 340, 19.11.11, str. 41.

Sklep Sodišča za uslužbence (prvi senat) z dne 12. julija 2012 – Conticchio proti Komisiji

(Zadeva F-22/11) (¹)

(Javni uslužbenci — Uradniki — Pokojnine — Izračun pokojnine — Uvrstitev v plačilni razred — Ugovor nezakonitosti — Dopustnost)

(2012/C 287/75)

Jezik postopka: italijanščina

Stranki

Tožeča stranka: Rosella Conticchio (Rim, Italija) (zastopnika: R. Giuffrida in A. Tortora, odvetnika)

Tožena stranka: Evropska komisija (zastopniki: J. Currall in D. Martin, zastopnika, skupaj z A. Dal Ferrom, odvetnikom)

Predmet

Predlog tožeče stranke za razglasitev ničnosti sklepa v zvezi z dodelitvijo in prejemanjem njene pokojnine.

Izrek

1. Tožba R. Conticchio se zavrne kot deloma očitno nedopustna in deloma očitno neutemeljena.

2. Vsaka stranka nosi svoje stroške.

(¹) UL C 139, 7.5.2011, str. 31.

Tožba, vložena 20. julija 2012 – ZZ in ZZ proti Komisiji

(Zadeva F-75/12)

(2012/C 287/76)

Jezik postopka: francoščina

Stranke

Tožeči stranki: ZZ in ZZ (zastopniki: D. Abreu Caldas, A. Coolen, J.-N. Louis, E. Marchal in S. Orlandi, odvetniki)

Predmet in opis spora

Razglasitev ničnosti sklepov o izračunu ugodnosti iz naslova pokojninskih pravic, pridobljenih pred začetkom dela na Evropski komisiji in, če je potrebno, sklepov o zavrnitvi ugovorov, ki sta ju vložili tožeči stranki.

Predlog tožečih strank

— Sklepa o izračunu ugodnosti iz naslova njunih pokojninskih pravic, pridobljenih pred začetkom dela na Evropski komisiji, naj se razglasita za nična;

— če je potrebno, naj se za nična razglasita sklepa o zavrnitvi njunih ugovorov, s katerima zahtevata uporabo splošnih izvedbenih določb (DGE) in aktuarskih stopenj, ki so veljale ob vložitvi njunih zahtevkov za prenos njunih pokojninskih pravic;

— Evropski komisiji naj se naloži plačilo stroškov.

Tožba, vložena 20. julija 2012 – ZZ proti Komisiji

(Zadeva F-76/12)

(2012/C 287/77)

Jezik postopka: francoščina

Stranki

Tožeča stranka: ZZ (zastopnika: S. Rodrigues in A. Blot, odvetnika)

Tožena stranka: Evropska komisija

Predmet in opis spora

Razveljavitev odločbe Komisije o pretvorbi točk za delovno uspešnost, pridobljenih v drugi instituciji, in informacije uprave o objavi seznama uradnikov, ki so napredovali v napredovalnem obdobju 2011.

Predlogi tožeče stranke

— Razveljavi naj se odločba Evropske komisije z dne 13. oktobra o pretvorbi točk za delovno uspešnost, ki jih je tožeča stranka pridobila v drugi instituciji, in informacija uprave št. 48/2011 z dne 27. oktobra 2011 o objavi seznama uradnikov, ki so napredovali v ocenjevalnem in napredovalnem obdobju 2011, na katerem ni imena tožeče stranke;